# 韩国文化娱乐产业在东北亚地区的建设 及启示

冯璐

(北京印刷学院, 北京 102600)

【摘要】东北亚地区是韩国亚洲外交的重要对象和合作伙伴,也是韩流传播的重点区域。 并且在东北亚区域一体化的趋势愈发明显的今天,韩国更加意识到与东北亚国家强化多方面合作的重要性,其中文化产业建设就是一个非常重要的指标。而韩国政府面对东北亚各国不同的文化产业发展形式,在深入了解和尊重各国的文化之后,制定了"因地制宜"的战略计划,从而顺利地打入其主流的文化市场之中。对我的的文化产业的对外输出也具有重要的借鉴价值和参考意义。【关键词】韩国:东北亚;文化产业:韩流

## 一、研究背景

## (一) 东北亚地区对韩国的战略意义

东北亚这一概念起源于沙俄,到了20世纪初美国最早开始使用,1945年光复后才引进到韩国。后来,经过冷战时期的潜伏期,冷战结束后才开始真正广泛使用。近几十年来,韩国对东北亚的研究和投入逐渐增加。

1988年卢泰愚政府为向欧亚大陆扩大战略空间,积极推进"北方政策",并作为其一环提议了"东北亚和平协议会"。这就是在韩国首次正式提到的、地区合作单位的东北亚概念。后来,金泳三政府提出了"东北亚安全对话机构"、金大中政府也提出"东北亚多边协议体"。到了卢武铉政府,作为国政三大目标之一提出了"和平与繁荣的东北亚时代",成立了"东北亚中心推进委员会"。后来,作为国家机构"东北亚时代委员会"正式成立了。在这些历史铺垫的基础上,文在寅 2017 年提出了"新北方政策",意在建立东北亚"责任共同体",促进东北亚多边合作战略制度化。

如今,东北亚地区已经成为韩国亚洲外交的重要对象和合作伙伴,也是韩流传播的重点 区域。 并且东北亚区域一体化的趋势愈发明显,韩国更加意识到与东北亚国家强化多方面 合作的重要性,其中文化产业建设就是一个非常重要的指标。

## (二) 韩国文化产业建设背景

20 世纪 50 年代的朝鲜战争、20 世纪 80 年代的金融危机等历史性事件,让韩国被赋予了 "分裂的国家" "经济成长有限"等负面形象。韩国政府为了改善其国际形象,举办了奥运会和世界杯足球比赛,同时大力推进经济、大众文的发展。"世界杯""经济发达""韩流"等迅速成为韩国的象征性词汇,韩国的国家形象发生了巨大变化。韩国政府相继制定了一系列扶持文化产业的相关政策,建立了健全、完善的资金支持体系,还加大了人才培养投入力度。

1998年金大中政府历史性地提出了"文化立国"战略,并出台了《文化产业振兴基本法》,决定将15%的政府预算用于文化产业发展和文化产品的对外输出。卢武铉提出"倡议韩国"后,韩流正式在政策性公文中被提及,仅2005年就有16个政府部门推行了31

个相关课题。李明博高举 "全球外交理念", 力求将韩国传统文化现代化, 造就具有全球竞争力的韩国文化, 并通过文化外交实现与国际社会的沟通。朴槿惠执政后, 又将 "文化荣盛"视为国事中的首要任务。文在寅则表示通过税收优惠和补贴继续支持文化产业。

自此韩国成为了近年来东北亚各国中,文化贸易发展最好、最快的国家,是的东北亚国家中唯一一个长期保持文化方面贸易顺差的国家,在 2021 年,韩国文化产业出口额达 124.5 亿美元,同比增加 4.4%。并且在世界文化贸易市场上占有不可忽视的地位。

# 二、韩国文化产业在东北亚地区建设现状

东北亚地区的所属国,一般认为包括中国、日本、蒙古、韩国、朝鲜和俄罗斯的远东地区。而自从 2016 年美韩两国挑起萨德事件之后,韩国的文化产业输出在中国逐渐熄火,但近两年却在东北亚乃至全世界的范围里攻城略地、飞速增长。甚至截止目前,韩流已经成为日本、蒙古、甚至俄罗斯等多个东北亚地区国家的主要流行文化。由于朝鲜其特殊的政治因素本文暂不做参考,将重点讨论韩国在日本、蒙古、俄罗斯地区的文化产业的建设。

## (一) 韩国文化产业在蒙古建设现状

在蒙古,韩国的文化产业输出对蒙古人民在衣、食、住、行、育上均产生了极大的影响,韩流逐渐取代俄式文化,成为蒙古国社会追求的新时尚。随便在乌兰巴托街头逛逛,就会发现年轻人都是一副韩流打扮;大街上跑的大都是韩国产的汽车;商店里摆满了琳琅满目的韩国商品、放着韩国流行歌曲;韩系品牌的餐厅、咖啡店、便利连锁店比比皆是。甚至有蒙古国媒体曾断言,韩国文化未来将接替美国,领导世界文化潮流至少50年以上,或许更长。

#### (二) 韩国文化产业在日本建设现状

在日本,同样也被韩国的文化产业所攻陷,《日经娱乐》报道,截止 2019 年,新出道的偶像团体在日本的演唱会规模排名,前两名均是韩国团体,日本的本土团体只能屈居第三。从 2007 到 2017 年,日本的音乐版权市场萎缩了 22%,而韩国增长了 340%。除此之外,根据 ebay 和乐天等电商网站的数据,日本女高中生最喜欢的化妆品,韩国品牌已经占据了 7 成。最喜欢的服饰,韩国款式占据了 79%,韩国元素愈发浓厚。

## (三) 韩国文化产业在俄罗斯建设现状

据朝韩国国际交流基金会日前发布的《2020 地球村韩流现状》报告显示,俄罗斯以1161万的粉丝数量成为"韩流大国"。该基金会以全球热衷于 K-Pop 歌手、演员、文化、美食等娱乐文化产业为统计对象。俄罗斯韩流粉丝数量从1161万增长到1568万,占全球年度增长的75%,在所有统计国家之中位居榜首。在国内外的视频网站上也可以看到大量的俄罗斯舞团翻跳 kpop 歌曲。它们对韩国流行文化的热爱,已经转化为社会整体对韩国的正面印象。

## 三、韩国在东北亚地区文化产业建设策略

# (一) 蒙古: 利用文化相近性,病毒式输出本国文化娱乐产品

韩国和蒙古国的交流历史大约有800年。期间两国关系忽远忽近,相互影响,延续至今。随着苏联的垮台,蒙古国迅速转向民主制度,并且与韩国的关系开始升温。韩国己成为蒙古国第三大援助国,也是其第四大贸易伙伴。首尔还拥有最大的蒙古国海外劳工社区,数千名具有不同职业的韩国人、长期居住在乌兰巴托为主的蒙古国内。从而两国之间在经济、社会及文化方面的联系越来越紧密。2021年9月10日,蒙韩共同宣布,把两国关系提升为战略伙伴关系,并发表联合宣言。而这,也是两国民间30余年密切交流后水到渠成的产物。

除此之外,蒙古国人普遍认为,蒙韩是"民族血亲"和"兄弟之邦",蒙韩人彼此的容貌、语言结构和生活习性类似,而且民族性格也都具有彪悍、莽撞的共同特质。两个民族的血缘融合也由来已久。在元朝,皇上或王室成员之女嫁给高丽国王,就成为一种例制;而高丽对

蒙古进贡的美女也不曾间断。蒙古语和韩语是同属阿尔泰语系,相互之间非常容易学习。韩国政府意识到要重视这种"文化接近心理",进一步通过加强双方的文化交流与合作。

同时在蒙古国,随着数码技术的发达和频道的增加、文化产品的严重缺乏等也成为了韩国文化产品引进额持续增长、韩流盛行的又一大重要原因。蒙古国电视台自制节目少,于是韩国提供大量本土的电视剧和电影售卖给蒙古,于是蒙古电视台剩余时段会将韩国电视剧和电影配上蒙语直接播放。乌兰巴托最好的电影院"天空之城"也是由韩商投资,全部采用韩式风格,院内划分为三个厅,其中一厅定期放映韩片,这也很快成为蒙古国人潮聚集最多的地方。

## (二) 日本:大力推动韩流发展,用差异化营销挤占日本市场

韩国最鲜明的产业政策就是政府对韩流的支持。据韩国文化体育观光部分析,2021年全球韩流爱好者俱乐部会员超过1.5亿人,可见韩流在全球范围内掀起热潮,推动文化内容产业出口取得佳绩。

根据普华永道 (PWC) 2022 年的数据显示,现在美国的音乐市场规模排在第一,达到 108.85 亿美元,排名第二的日本为 29.07 亿美元,对于文化产业同样强势的日本,韩国的文化产业建设策略更具战略性,选择了差异化的打法。

日本正统偶像的特点就是元气甜美,组合类的女歌手风格比较单一固定。日本的正统偶像走的其实就是所谓"媚粉"的路线,能让粉丝开心的才是日本偶像风格。而韩国娱乐公司 SM 开创的练习生制度目标是为了让偶像被青少年崇拜,因此韩国女子组合风格多变,各自都有代表性的标签,且各个年龄层和不同取向的受众都能成为他们的粉丝。

除此之外,很多韩国的娱乐公司会在偶像组合未出道前就考虑到日本市场,在组合里加入 1-2 名日本人几乎已经成为常态,甚至有大型的娱乐公司会推出全员日本人的韩流组合,比如 JYP 娱乐公司推出的女子组合 niziU,以及 HYBE 娱乐公司即将推出的&TEAM 男子组合,其中 niziU 已经连续 3 年登上日本最盛大且最具权威性的年度音乐节目红白歌会。这种韩国包装 + 日本偶像的形式的流行组合也深受日本本土的追捧。

而流行文化的渗透必然会带动相关产业的发展, 2022 年 SM 家族东京演唱会吸引超过 15万人次的歌迷,累计收益约达到 3000 千万美元,韩国美妆品牌的销售额也同比去年增长了4 倍之多。正是得益于 KPOP 艺人不同的内容风格、文化理念才使得韩国文化产品成功的打入日本娱乐市场。

#### (三)俄罗斯:发挥大众文化娱乐性,化身互联网甜味剂

俄罗斯民族有着深厚的历史文化积淀,俄罗斯文化以其深沉的思想性和浓郁的忧思感,在世界文化之林独树一帜,自成体系,令人叹服。但是,随着苏联的解体,在向市场经济体制转轨和西方文化的双重冲击下,俄罗斯精英文化面临着严重的生存危机,其繁荣景象已成为历史。他们喜爱的不再体现对人的命运、人的存在方式的终,极关怀和思考,而是滑向功利化、实用化。人们急需一种一种具有商业性、娱乐性、媚俗性和技术性等特征的模式化的大众文化形态,来满足现时代社会快节奏、高效率、方便、时髦、流动的生活方式。而韩流作为一种快餐式的、几乎无门槛的消费文化,可以便迅速填补了俄罗斯青年这种娱乐需求的空白,成为了互联网时代唾手可得的安慰剂和甜味剂。

同时政治、经济的不稳定使当代大多数俄罗斯人悲观失望,使他们更容易沉溺于只注重感观性、平面化、模式化、满足低级需要的大众文化消费中去,而韩流正是不二的选择,并不执意追求文化价值的永恒性,而更多的是给工作忙碌的大众一种经验上的娱乐和感官上的享受。与此同时,韩国借助民间企业的力量继续扩大 "韩流"在俄罗斯的影响力并积极诱导当地居民购买韩国文化产品,除了明星演唱会等活动还多次在俄罗斯举办韩流博览会(KBEE)。不断地巩固在俄罗斯的文化产业建设成果。

# 四、韩国文化产业在东北亚地区文化产业建设启示

## (一) 政府主导助推文化产业交流

俄韩人文交流以"官带民"为主。官员为非政府交流提供了沟通机制。在李明博时代,他提出了"文化外交"的概念,希望把韩国文化传播到世界各地。李明博作为韩国总统于 2008 年对俄罗斯进行了国事访问,提出加强俄韩人文交流等领域合作,推动两国伙伴关系发展。2009年3月,韩国文化、体育和旅游部部长访问俄罗斯,并与俄罗斯文化部部长举行了会晤,主要涉及俄韩建交 20周年的部署以及两国至 2011 年的文化交流。

对于蒙韩人文社会文化交流而言, 2010-2012 年可以视为一个时间节。2010 年蒙韩迎来建交 20 周年, 被定为蒙古国的"韩国年", 而次年则被定为韩国的"蒙古国年", 两国开展了活跃的文化交流活动。2012 年 5 月, 两国签署《政府之间关于简化签证流程的协议》, 为两国间的人员往来提供了方便。韩国非常重视对本国文化产品的推广, 在蒙古国同样如此。韩国的文化产品在蒙古国具有相当好的市场前景。例如, 2016 年 10 月乌兰巴托国际电影节期间, 主办方将其中一天专门指定为"韩国电影日", 这在亚洲国家中是头一个。而 2015 年 6 月在乌兰巴托举行的"纪念蒙韩建交 25 周年" K-pop(即韩国流行音乐)音乐会则吸引了 3000 多名观众。

用政治交流带动文化交流进一步使得文娱产业得到发展。因此我国也应该积极与东北亚各国开展文化交流合作,参与国际文化贸易,不断提高中国文化品牌在东北亚地区的知名度。

## (二) 根据不同的国家文化产业形势制定发展策略

我们可以看到,韩国再深入了解和尊重东北亚各国的文化之后,制定了"因地制宜"的战略计划,使得韩国文娱产业迅速崛起,只有充分的体察别国文化产业发展形势,寻找文化共通点、产业薄弱点 才可以顺利打入其主流的文化市场之中。

## (三) 寻找适合本国的文化产业发展路径

韩国在东北亚地区文化产业建设的成功我们有目共睹,当下我国经济规模庞大,可是文化辐射上相较于韩国能量还很弱。东北亚地区对中国文化形象的了解,更多是源于且大多局限于传统文化,原因在于中国对传统文化的创新力度不足,文化的对外传播目的性过强等等。韩国文化产业建设固然成功,但在流媒体的裹挟下,韩剧中的本土文化也在不断被剥离。与中日文化产业都拥有相对固定的本土市场不同,韩国文化业将自己的产业建设目标面向国际市场。因此当内容制作就要必须符合大众的取向,为了使自己传播的文化内容更加"喜闻乐见".就必须要降低门槛.让观众轻易入坑。

我们不可否认韩国文化产业建设的成功,以及他们从中获得的巨大的经济利益,但我们也要警惕,一味地迎合受众需求,其文化表现必然会变得更加表浅化、碎片化、加速化,最终陷入娱乐至死的困境。而我国,作为一个历史文化悠久的大国,并不需要全然照搬韩国的文娱产业建设。但韩国式的现代文化精神和娱乐形态,包括借由娱乐传播韩货品牌和生活方式,这样一条性价比最高的方式,值得我们研究和借鉴。

因此中华文化必须坚持在优秀传统文化的基础上融合世界先进文化,与时俱进,逐步形成凝聚力和渗透力,同时处理好与当地文化之间的关系,才能取得突破性的进展。我们作为一个 14 亿人口的巨型国家。对我们来说,重点还是要提升本国从业人员素质,扶持自家热门的文化产业早日形成工业化产出模式,满足国内文化市场的需求。随着国力的提升,从而建立属于我们自己的现代文化体系,进而在对外辐射,这才是大国应该走的路线。

# 参考文献

- [1]李华. 韩国在东南亚的软实力建设及启示[J]. 当代韩国, 2020, No. 107(04):21-32.
- [2] 李 永 春 . 韩 国 与 蒙 古 国 经 济 合 作 探 析 [J]. 东 北 亚 学 刊, 2015 (05):39-45. DOI:10. 19498/j. cnki. dbyxk. 2015. 05. 009.
- [3] 苏哲琼. 东北亚国家文化贸易合作研究[D]. 黑龙江大学, 2019. DOI:10. 27123/d. cnki. ghl ju. 2019. 001140.
- [4]齐春燕. 日韩文化产业发展模式比较研究 (1995~2005) [D]. 北京印刷学院, 2013.
- [5]戴葳. 韩国文化产品海外营销策略研究[D]. 湖南大学, 2016.
- [6] 胡铁山. 韩国文化软实力发展的经验和启示[D]. 江西理工大学, 2022. DOI:10. 27176/d. cnki. gnfyc. 2022. 000260.
- [7] 杨利英. 日韩文化产业发展的成功经验对中国文化产业发展的启示[J]. 毛泽东邓小平理论研究, 2009(10):75-78+87.
- [8] 林玄镇,张元皓,刘倩.从东亚地区对比看韩流文化消费的多元性[J]. 国外社会科学,2015(02):28-33.
- [9] 胡铁山. 韩国文化软实力发展的经验和启示[D]. 江西理工大学, 2022. DOI:10. 27176/d. cnki. gnfyc. 2022. 000260.